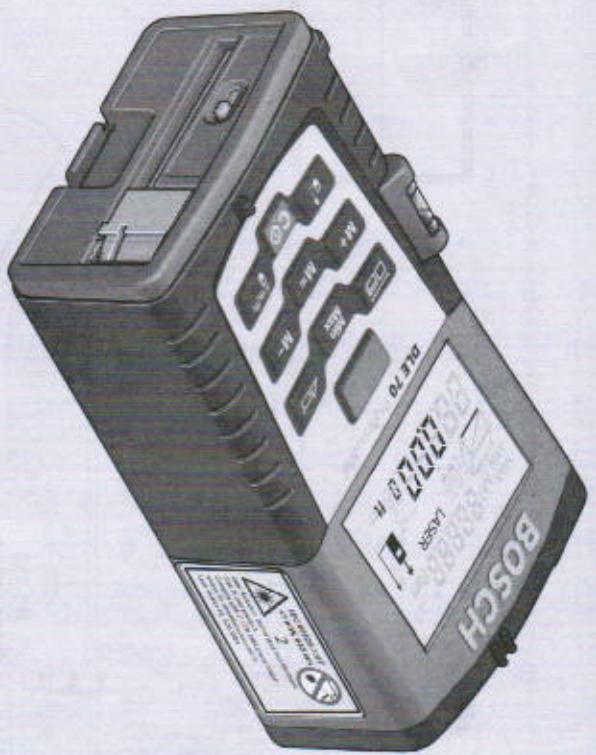




**BOSCH**

# Hướng dẫn sử dụng DLE 70 Professional



Miêu tả dụng cụ đo.....	3 - 6
Các nguyên tắc an toàn.....	7
Thông số kỹ thuật.....	8
Chi tiết máy.....	9
Chi tiết màn hình.....	9
Tháo lắp pin.....	9
Thao tác.....	10
Các chế độ đo.....	11-13
Chức năng bộ nhớ.....	13
Lời khuyên khi làm việc.....	13
Giải quyết lỗi, nguyên nhân và cách sửa chữa.....	14-15
Kiểm tra và bảo quản máy.....	15

## Các Nguyên Tắc An Toàn



Vận hành dụng cụ đo một cách an toàn là việc có thể hiện thực được chỉ khi đã đọc kỹ toàn bộ tài liệu hướng dẫn sử dụng và các thông tin về an toàn, cũng như tuân thủ nghiêm ngặt các hướng dẫn trong tài liệu. Không bao giờ được làm cho nhãn cảnh báo trên dụng cụ đo không thể đọc được. **HÃY GIỮ LẠI TÀI LIỆU HƯỚNG DẪN NÀY.**

- ▶ Lưu ý – Việc sử dụng để hoạt động khác với thiết kế hay thiết bị điều chỉnh hoặc ứng dụng với quy trình khác với những gì đề cập ở đây đều có thể dẫn đến phơi nhiễm bức xạ nguy hiểm.
- ▶ Dụng cụ đo được giao kèm theo nhãn cảnh báo tiếng Anh (được đánh dấu trong trang hình miêu tả dụng cụ đo).
- ▶ Trước khi sử dụng lần đầu tiên, dán chồng nhãn dán được cung cấp kèm theo ngôn ngữ của nước bạn (nếu có) lên trên nhãn cảnh báo bằng tiếng Anh.



- ▶ Không rọi luồng laze vào thú vật và người và ngay cả bạn cũng không được nhìn vào luồng laze, ngay cả khi ở vị trí xa. Dụng cụ đo này phát ra tia laze có cấp độ bức xạ 2 dựa trên tiêu chuẩn IEC 60825-1. Tia laze có thể gây mù lòa cho người khác.

- ▶ Không được sử dụng kính nhìn laze như là kính bảo hộ lao động. Kính nhìn laze giúp ta nhìn thấy tia laze dễ dàng hơn nhưng không có thể bảo vệ ta khỏi bức xạ tia laze.
- ▶ Không được sử dụng kính nhìn laze như kính mát hoặc khi giao thông. Kính nhìn laze không có khả năng chặn tia cực tím và làm giảm sự cảm nhận màu sắc.
- ▶ Chỉ giao dụng cụ đo cho chuyên viên có trình độ chuyên môn và sử dụng phụ tùng chính hãng khi sửa chữa. Điều này đảm bảo cho sự an toàn của dụng cụ đo được giữ nguyên.
- ▶ Không cho phép trẻ em sử dụng dụng cụ đo laze mà không có sự giám sát. Chúng có thể vô tình làm mù mắt người khác và cả bản thân.
- ▶ Không được vận hành dụng cụ đo ở môi trường dễ gây cháy nổ, ví dụ như ở gần nơi có loại chất lỏng dễ cháy, khí gas hay rác. Các tia lửa có thể hình thành trong dụng cụ đo và có khả năng làm rác cháy hay ngùn khói.
- ▶ Không để ghim định vị gần dây dẫn điện và các nguồn điện khác. Các trường hợp giật điện có thể xảy ra.

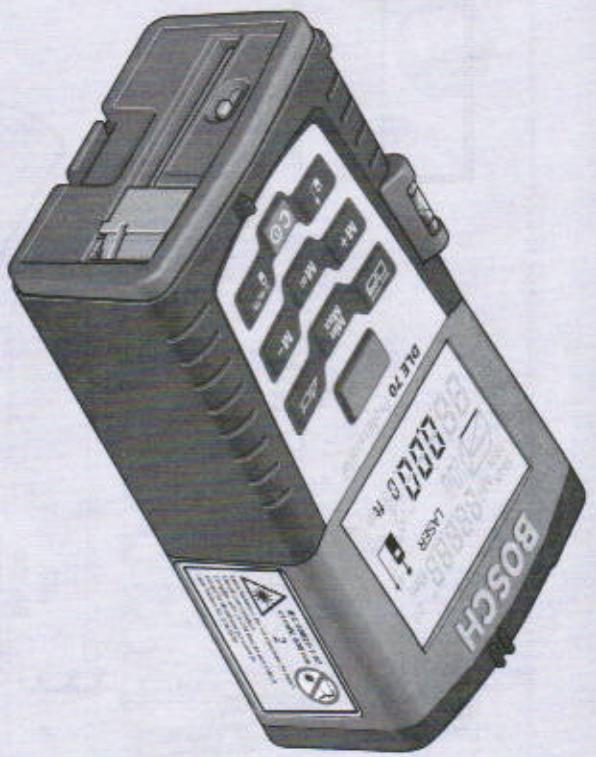
## Mô tả chức năng

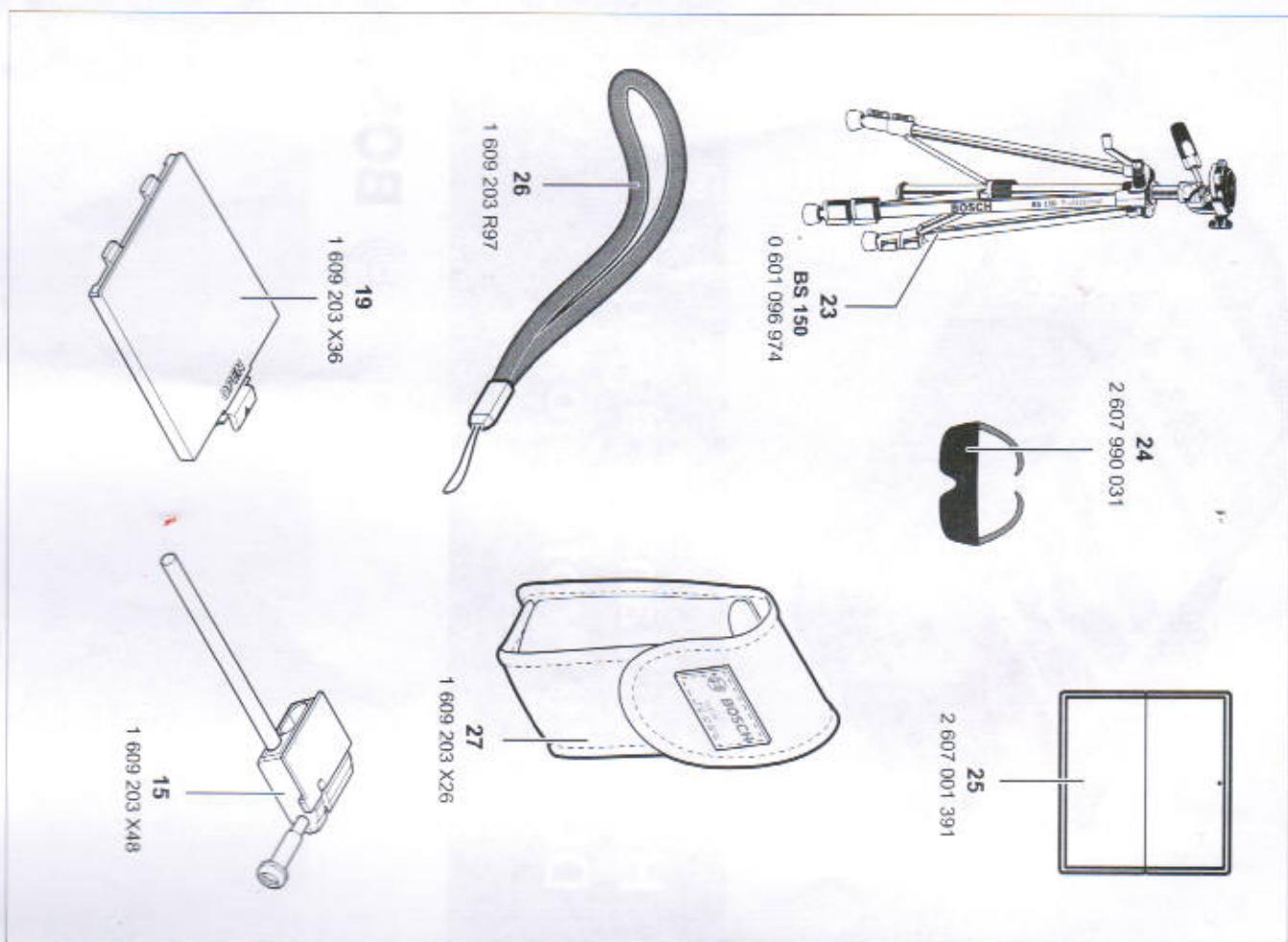
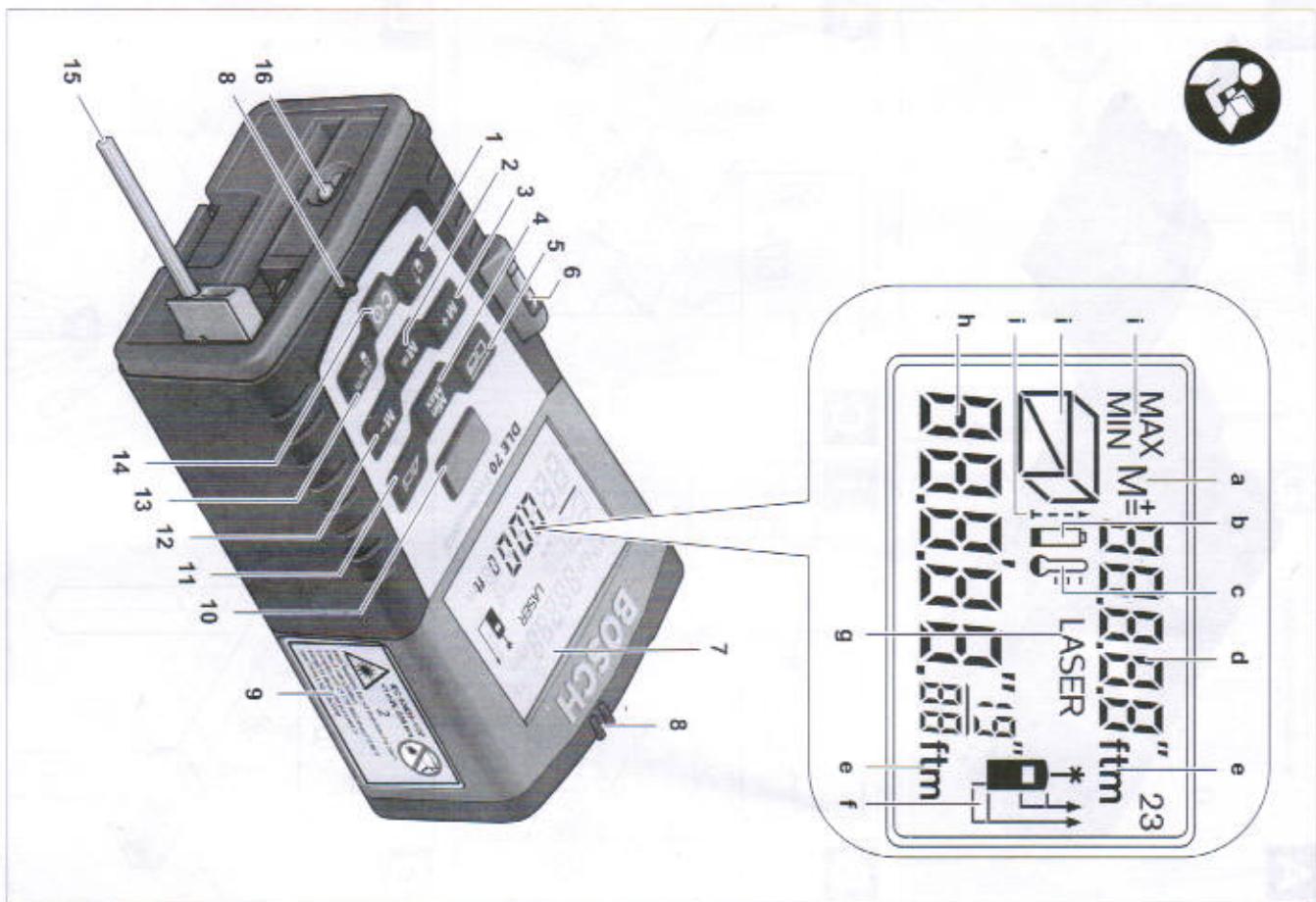
Xin vui lòng mở trang gấp có hình ảnh miêu tả dụng cụ đo và để mở nguyên như vậy khi đọc các hướng dẫn sử dụng.

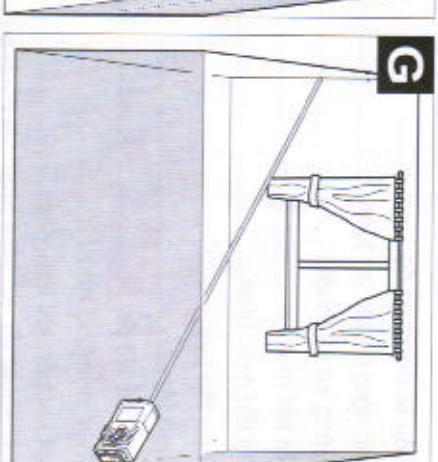
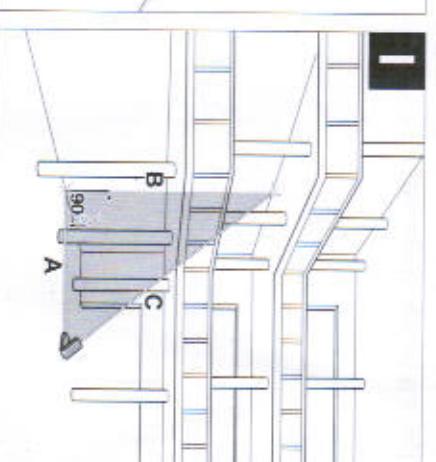
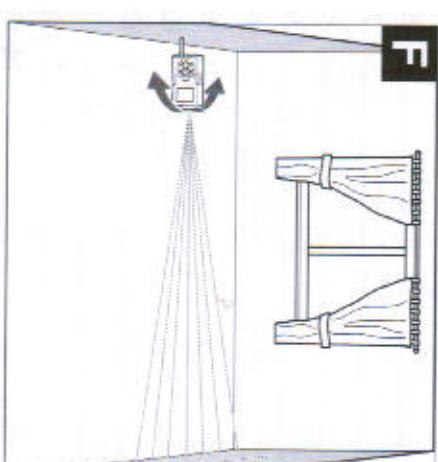
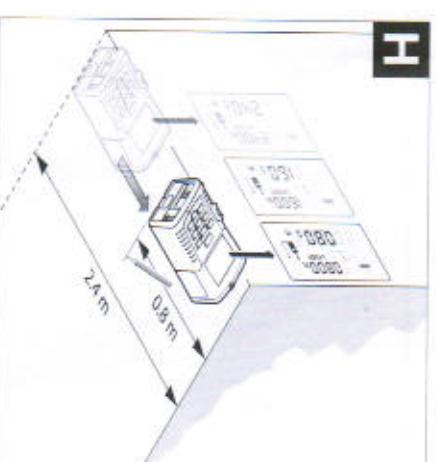
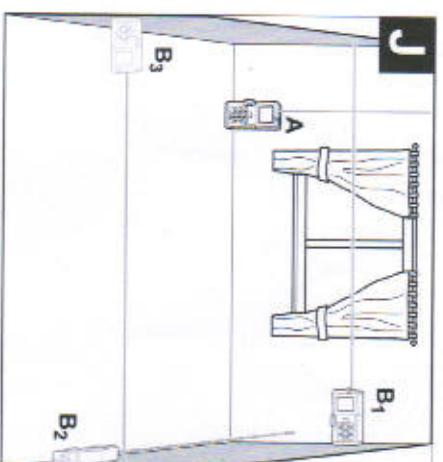
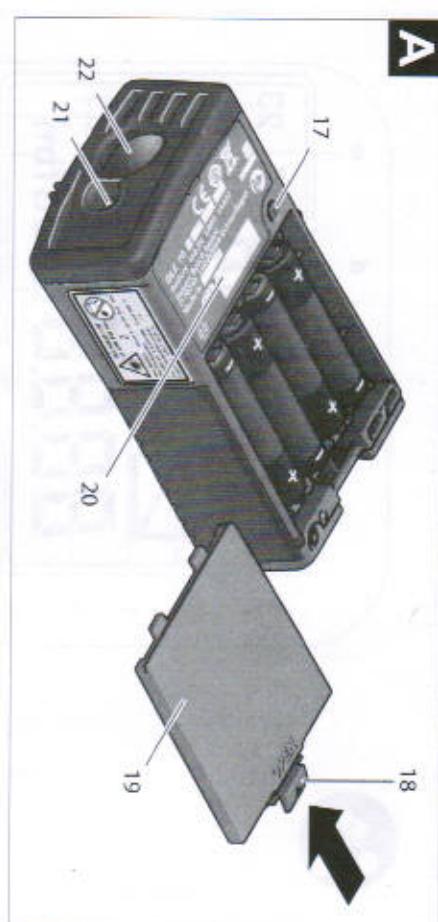
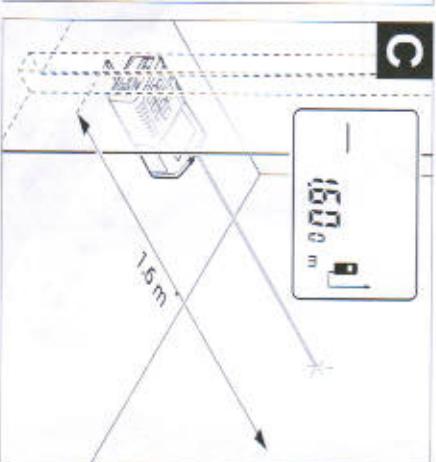
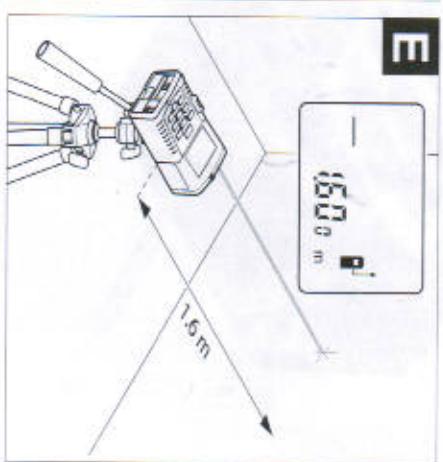
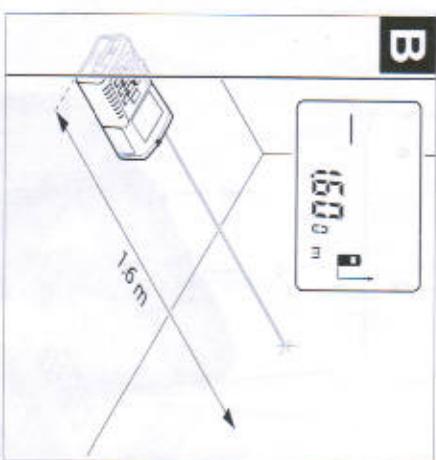
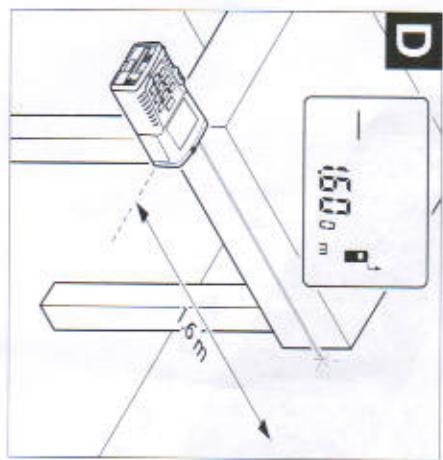


**BOSCH**

# Hướng dẫn sử dụng DLE 70 Professional







Mô tả dụng cụ do..... 3 - 6

Các nguyên tắc an toàn..... 7

Thông số kỹ thuật..... 8

Chi tiết máy..... 9

Chi tiết màn hình..... 9

Tháo lắp pin..... 9

Thao tác..... 10

Các chế độ đo..... 11-13

Chức năng bộ nhớ..... 13

Lời khuyên khi làm việc..... 13

Giải quyết lỗi, nguyên nhân và cách sửa chữa..... 14-15

Kiểm tra và bảo quản máy..... 15

## Các Nguyên Tắc An Toàn



Vận hành dụng cụ do một cách an toàn là việc có thể hiện thực được chỉ khi đã đọc kỹ toàn bộ tài liệu hướng dẫn sử dụng và các thông tin về an toàn, cũng như tuân thủ nghiêm ngặt các hướng dẫn trong tài liệu. Không bao giờ được làm cho nhân cảnh báo trên dụng cụ do không thể đọc được. **HÃY GIỮ LẠI TÀI LIỆU HƯỚNG DẪN NÀY.**

- ▶ Không được sử dụng kính nhìn laze như là kính bảo hộ lao động. Kính nhìn laze giúp ta nhìn thấy tia laze dễ dàng hơn nhưng không có thể bảo vệ ta khỏi bức xạ tia laze.
- ▶ Không được sử dụng kính nhìn laze như kính mặt hoặc khi giao thông. Kính nhìn laze không có khả năng chặn tia cực tím và làm giảm sự cảm nhận màu sắc.

▶ Chỉ giao dụng cụ do cho chuyên viên có trình độ chuyên môn và sử dụng phụ tùng chính hãng khi sửa chữa. Điều này đảm bảo cho sự an toàn của dụng cụ do được giữ nguyên.

- ▶ Không cho phép trẻ em sử dụng dụng cụ do laze mà không có sự giám sát. Chúng có thể vô tình làm mù mắt người khác và cả bản thân.
- ▶ Không được vận hành dụng cụ do ở môi trường dễ gây cháy nổ, ví dụ như ở gần nơi có loại chất lỏng dễ cháy, khí gas hay rác. Các tia laser có thể hình thành trong dụng cụ do và có khả năng làm rác cháy hay ngùn khói.

- ▶ Không để ghim định vị gần dây dẫn điện và các nguồn điện khác. Các trường hợp giật điện có thể xảy ra.



## Mô tả chức năng

Xin vui lòng mô trang gấp có hình ảnh miêu tả dụng cụ do và để mở nguyên như vậy khi đọc các hướng dẫn sử dụng.

- ▶ Không roi luồng laze vào thú vật và người và ngay cả bạn cũng không được nhìn vào luồng laze, ngay cả khi ở vị trí xa. Dụng cụ do này phát ra tia laze có cấp độ bức xạ 2 dựa trên tiêu chuẩn IEC 60825-1. Tia laze có thể gây mù lòa cho người khác.

## Thông số kỹ thuật

	DLE 70 Chuyên nghiệp
Máy đo khoảng cách laze	
Phạm vi đo	0.05 ... 70 m A)
Sai số khi đo	± 1.5 mm B)
Đơn vị đo nhỏ nhất	1 mm
Nhiệt độ hoạt động	-10 °C ... +50 °C C)
Nhiệt độ bảo quản	20 °C ... +70 °C
Độ ẩm tối đa	90%
Cáp tia laze	2
Loại tia laze	635 nm, <1 mW
Đường kính tia laze (ở 25°C)	
- ở khoảng cách 10m	6 mm
- ở khoảng cách 70m	42 mm
Loại pin	
- Pin thường	4 x 1.5 V LR03 (AAA)
- Pin sạc	4 x 1.2 V HR03 (AAA)
Thời gian sử dụng (tương đối)	
- Số lần đo	30 000 D)
- Đo liên tục (chức năng đo nhỏ nhất/lớn nhất)	5 giờ D)
Tự động tắt	
- Laze	Sau 20 giây
- Thiết bị đo	Sau 5 phút
Cân nặng dựa theo tiêu chuẩn EPTA 01/2003	0.18 kg
Kích thước	59 x 100 x 32 mm
Mức độ bảo vệ máy (ngoài trừ phần pin)	IP54 (bảo vệ khỏi bụi và nước bẩn)
A) Têm hoạt động của thiết bị phụ thuộc vào mức độ phản chiếu của bề mặt chiếu lên và ánh sáng môi trường xung quanh. Trong môi trường không thuận lợi (ngoài trời nắng gắt) việc sử dụng tám chân là một điều cực kì cần thiết.	
B) Trong điều kiện không thuận lợi (ngoài trời nắng gắt hoặc bề mặt chiếu lên không phản chiếu) độ lệch tối đa là ± 10 mm trên 70 m. Trong điều kiện thuận lợi, độ sai lệch là ± 0.05 mm/m cần được lưu ý đến.	
C) Khi đo liên tục (chức năng đo nhỏ nhất/lớn nhất), nhiệt độ hoạt động tối đa là 40°C.	
D) Số lần đo khi dùng pin sạc 1.2 V nhỏ hơn khi xài pin thường 1.5 V.	

## Chi tiết máy

Những số ghi ở mục này đều được ghi chú và minh họa trên hình ở trang 3 - 6.

1	Nút đổi vị trí xuất phát	a	Giá trị đo được lưu
2	Nút lẩy lại bộ nhớ "M="	b	Bảo hiệu pin yếu
3	Nút lưu lại bộ nhớ "M+"	c	Cánh bảo nhiệt độ
4	Nút dùng để đồ nhỏ nhất/lớn nhất bao gồm việc đo liên tục)	d	Kết quả đo
5	Nút điều chỉnh do dò dài, diện tích hoặc thể tích	e	Đơn vị đo
6	Ông bợ cản	f	Vị trí bắt đầu đo
7	Màn hình	g	Tia laze đã bắn lên
8	Hỗ trợ canh chỉnh	h	Giá trị đo riêng lẻ ( giá trị đo độ dài)
9	Nhân dán cảm biến tia laze	i	Chè đỗ đo
10	Nút áo	-	Đo độ dài
11	Nút để do độ dài giàn tiếp và do bě mặt tường	-	Đo diện tích/bề mặt
12	Nút loại bộ nhớ "M"	-	Đo thể tích
13	Nút ân tia laze liên tục	-	Đo độ dài giàn tiếp
14	Nút Mở/Tắt và xóa toàn bộ bộ nhớ	-	Đo bề mặt tường
15	Ghim định vị	-	Đo liên tục
16	Chốt ghim định vị	MAX	Đo nhỏ nhất
17	Lỗ ren ¼ inch	MIN	Đo lớn nhất
18	Chốt nắp dây pin		
19	Nắp dây pin		
20	Số seri		
21	Ngõ ra tia laze		
22	Thấu kính tiếp nhận		
23	Giá đỡ chân*		
24	Kính nhìn tia laze*		
25	Tám chân tia laze*		
26	Dây đeo		
27	Túi đựng		

Những phụ kiện \* không bán kèm theo máy, phải mua thêm bên ngoài.

## Tháo lắp pin

Để mở nắp đựng pin 19, ta phải kéo chốt 18 theo chiều mũi tên rồi sau đó mới kéo nắp đựng pin ra.

Gắn pin vào, lưu ý các cực pin có chính xác chưa đưa vào hình vẽ in trên mặt trong của nắp đựng pin.

Khi kí hiệu pin hiện lên lần đầu tiên trên màn hình, chúng ta **không** thể do độ nhất 100 lần nữa. Khi mà kí hiệu pin nhập nhay, việc đo lường phải dừng lại và người sử dụng phải thay pin ngay. Phải thay đổi tất cả pin/pin sạc cùng lúc. Không được sử dụng pin khác hảng, khác loại (pin thường/pin sạc) chung với nhau.

- Nếu dụng cụ đó không được sử dụng trong một thời gian dài, pin phải được tháo ra. Pin có thể bị tự xuất và ăn mòn khi để không trong thời gian dài.

## Chi tiết màn hình

a	Giá trị đo được lưu
b	Bảo hiệu pin yếu
c	Cánh bảo nhiệt độ
d	Kết quả đo
e	Đơn vị đo
f	Vị trí bắt đầu đo
g	Tia laze đã bắn lên
h	Giá trị đo riêng lẻ ( giá trị đo độ dài)
i	Chè đỗ đo

## Thao tác

### Thao tác ban đầu

- Bảo vệ dụng cụ do khỏi hơi ẩm và ánh nắng trực tiếp từ mặt trời.**

- Không được để dụng cụ do ở nơi có nhiệt độ cao hoặc biến đổi nhiệt độ liên tục.** Vì

- đau nhú như để trong xe trong 1 thời gian dài.** Nếu dụng cụ vừa mới thay đổi vị trí với nhiệt độ cách nhau lớn, người sử dụng nên để cho thiết bị làm quen với nhiệt độ ở nơi đó trước khi sử dụng. Mọi trường hợp để dung cụ do ở nơi có nhiệt độ cao hoặc biến đổi nhiệt độ liên tục có thể dẫn đến do đặc không chính xác.

- Tránh va đập, rớt dụng cụ do.** Sau một vài lần tác động lớn bên ngoài máy do người sử dụng nên kiểm tra lại độ chính xác của máy trước khi tiếp tục làm việc.

- Bắt đầu máy** Để bắt thiết bị do lén, chúng ta nhẹ nhàng ấn nút **On/Off 14** hoặc nút **do 10**. Khi máy đã bắt lén, tia laze vẫn chưa bắt lén.

- Để tắt máy,** chúng ta nhấn nút **On/Off 14** trong một vài giây.

- Khi không có nút nào trên thiết bị được ấn trong vòng 5 phút,** máy sẽ tự động tắt để tiết kiệm pin.

- Khi một giá trị do được lưu lại,** nó sẽ được giữ khi máy tắt tự động. Khi bắt máy lên lại, kí hiệu "**M**" sẽ xuất hiện trên màn hình để báo cho ta biết.

- Thay đổi vị trí xuất phát** (xem hình **B-E**) Khi do, chúng ta có thể thay đổi 4 vị trí xuất phát khác nhau:

- Tù phàn cuối của máy** (ví dụ khi đặt máy ngang bằng tường)

- Tù phàn cuối của ghim định vị** (ví dụ để đo đặc ngoại góc)

- Tù phàn đầu của máy** (ví dụ để đo đặc từ cạnh bàn tròn)

- Tù lõi ren xoắn** (để đo đặc với giá ba chân) Để lựa chọn điểm xuất phát, ấn nút 1 cho đến khi

- Sau khi bắt máy lên,** máy sẽ tự động chỉnh phần cuối máy là vị trí xuất phát. Bằng cách ấn nút đổi vị trí xuất phát 1, vị trí xuất phát do có thể thay đổi

## Thao tác

(xem chi tiết ở phần "Thay đổi vị trí bắt đầu do"). Sau khi đã chọn xong chế độ do và vị trí bắt đầu do, chúng ta có thể đèn tiếp tục theo bảng

cách ấn nút **do 10**. Với điểm xuất phát đã được lựa chọn, đặt máy do đổi điện với bề mặt cần đo và ấn nút **do 10** để bắt tia laze lên.

- Không roi luồng laze vào thủ vật và người và cả bạn cũng không được nhìn vào luồng laze, ngay khi ở vị trí xa.**

- Không roi luồng laze vào thủ vật và người và cả bạn cũng không được nhìn vào luồng laze, ngay khi ở vị trí xa.**

- Không roi luồng laze vào thủ vật và người và cả bạn cũng không được nhìn vào luồng laze, ngay khi ở vị trí xa.**

- Ngắm tia laze vào bề mặt mục tiêu, ấn nút **do 10** lần nữa để bắt đầu việc đo đặc.**

- Khi luồng laze đã được bắt lén cố định và máy đang ở chế độ đo nhỏ nhất/lớn nhất, việc đo đặc đã bắt đầu khởi động từ lúc ấn nút **do 10**.**

- Theo diễn hình, giá trị do sẽ xuất hiện sau 0,5 giây và chậm nhất là 4 giây.** Thời gian đo phụ thuộc vào khoảng cách, điều kiện ánh sáng và khả năng tương phản của bề mặt mục tiêu. Việc đo khi kết thúc sẽ được báo hiệu bằng một tín hiệu. Tia laze sẽ tự động ngắt khi việc đo đặc đã hoàn thành.

- Khi không có sự do đặc nào được thực hiện trong vòng 20 giây từ lúc bắt lén, tia laze cũng sẽ tự động ngắt để tiết kiệm pin.**

- Các chế độ đo**

### Đo khoảng cách (độ dài)

Để đo độ dài, chúng ta chỉ cần ấn nút **5** cho đến khi chỉ thị do độ dài — hiện lên trên màn hình.

**Ấn nút **do 10** một lần để bắt tia laze lên và một lần nữa để thực hiện đo.**

Giá trị đo được sẽ hiện lên ở phía dưới màn hình.

### Đo diện tích

Để đo diện tích bề mặt, ấn nút **5** cho đến khi chỉ thị do diện tích hiện lên trên màn hình.

Sau đó, chúng ta sẽ lần lượt

đo chiều dài và chiều rộng giống như khi ta đo độ dài. Tia laze sẽ giữ nguyên giữa 2 lần đo.

Sau khi do xong lần thứ hai, máy sẽ tự động tính và đưa ra kết quả diện tích bề mặt. Giá trị do lần cuối sau đó, chúng ta sẽ lần lượt

đi chuyển tối lui tia laze trên mục tiêu (ví dụ như bức tường) để xác định chiều rộng cần phông) theo cách mà vị trí xuất phát của việc đo đặc (ví dụ như phần đầu của ghim định vị) luôn giữ nguyên vị trí.

### Tia laze liên tục

Nếu cần, máy do có thể chuyển sang chế độ tia laze chạy liên tục. Để thực hiện, chúng ta ấn nút **do 13** cho tia laze liên tục 13 cho đến khi đèn "LASER" hiển thị lên trên màn hình.

### Đo thể tích

Để đo thể tích, ấn nút **5** cho đèn khi chỉ thị do thể tích hiện lên trên màn hình.

Sau đó, chúng ta sẽ lần lượt

đo chiều dài, chiều rộng và chiều cao giống như khi ta đo độ dài. Tia laze sẽ

giữ nguyên giữa 3 lần đo.

Sau khi do xong lần thứ ba, máy sẽ tự động tính và đưa ra kết quả thể tích. Giá trị do lần cuối sẽ xuất hiện ở phía dưới màn hình trong khi giá trị thể tích

được. Kí hiệu "Error" và "—" sẽ hiện lên trên màn hình. Cách giải quyết là chúng ta sẽ chia thể tích cần đo ra thành nhiều phần, đo từng phần một và cộng lại.

**Đo nhỏ nhất (xem hình F)** Chế độ đo nhỏ nhất giúp ta xác định khoảng cách nhỏ nhất từ mọi vị trí xuất phát không đổi. Nó được dùng, như ví dụ, trong xác định đường ống nước hoặc bức vách ngăn ngang.

Để đo nhỏ nhất, ta ấn nút **4** cho đến khi kí hiệu "**MIN**" hiện lên trên màn hình.

Để bắt đầu đo, ta ấn nút **do 10** chỉ thị do liên tục

sẽ xuất hiện trên màn hình.

Đi chuyển tối lui tia laze trên mục tiêu (ví dụ như bức tường) để xác định chiều rộng cần phông) theo cách mà vị trí xuất phát của việc đo đặc (ví dụ như phần đầu của ghim định vị) luôn giữ nguyên vị trí.

Trong quá trình đo giá trị vữa

đo được hiện tại được hiển thị ở phía dưới màn hình

(xem chi tiết ở phần "Đo tiếp diễn" theo dõi) trong khi giá trị

nhỏ nhất được hiển thị ở phía trên bên phải màn hình. Giá trị nhỏ nhất luôn luôn được viết đè lên nếu giá trị vữa do được nhỏ hơn giá trị nhỏ nhất ban đầu.

Để kết thúc quá trình đo ấn nút **10**. Ấn nút **10** lần nữa để thực hiện việc đo khác.

## Đo lớn nhất (xem hình G)

Chế độ đo lớn nhất giúp ta xác định khoảng cách lớn nhất từ một vị trí xuất phát không đổi. Nó được dùng, như ví dụ, trong xác định khoảng cách.

Để đo lớn nhất, ta ấn nút **4** cho đèn khi kí hiệu **"MAX"** hiện lên trên màn hình.

Để bắt đầu đo, ta ấn nút **do 10**. Chỉ thị đo liên tục... sê xuất hiện trên màn hình.

Di chuyển tay lái tia laze trên mục tiêu (ví dụ như từ góc cần phong để xác định đường chéo) theo cách mà vị trí xuất phát của việc đo (ví dụ như phần đầu của gimb định vị) luôn luôn giữ nguyên vị trí.

Trong quá trình đo giá trị vừa do được hiện tại được hiển thị ở phía dưới màn hình (xem chi tiết ở phần "Đo tiếp diễn" theo dõi) trong khi giá trị

lớn nhất được hiện thị ở phía bên phải màn hình. Giá trị lớn nhất luôn luôn được viết đè lên nếu giá trị vừa do được lớn hơn giá trị lớn nhất ban đầu.

Để kết thúc quá trình đo, ấn nút **10**. Ấn nút **10** lần nữa để thực hiện việc đo đặc khác.

## Đo đặc tiếp diễn (theo dõi) (xem hình H)

Đo đặc tiếp diễn là một phần của chế độ đo nhô nhau/lớn nhất.

Trong đo đặc tiếp diễn, dụng cụ đo có thể di chuyển so với mục tiêu, giá trị đo được cập nhật mỗi 0,5 giây. Trong chế độ đo này, bạn có thể di chuyển 1 khoảng ra khỏi tường và xác định khoảng cách thật sự lực đó.

Để đo đặc tiếp diễn, ta ấn nút **4** sao cho kí hiệu **"MIN"** hoặc **"MAX"** hiện lên trên màn hình. Để bắt đầu đo, ta ấn nút **10**.

Di chuyển dụng cụ đo cho đèn khi mà khoảng cách yêu cầu hiện lên phía bên dưới màn hình. Giữ nút **do 10** sê ngắn cần quá trình đo tiếp diễn. Giá trị đo hiện tại sẽ xuất hiện trên màn hình.

Liên tiếp ấn phím số **10** sê khởi động lại việc đo đặc tiếp diễn.

Chế độ đo đặc tiếp diễn sẽ tự động tắt sau 5 phút. Giá trị đo cuối cùng sẽ hiện lên màn hình.

## Đo độ dài gián tiếp (xem hình I)

Chế độ đo gián tiếp được dùng khi chế độ đo chiều dài trực tiếp không thể thực hiện được do có vật cản đường đi laze hoặc không có bê-mặt mục tiêu ngầm nào có thể phản chiếu. Chúng ta chỉ có được kết quả chính xác khi tia laze và mục tiêu ngầm tạo góc chính xác với nhau (theo định lý Pytago).

Theo ví dụ trong hình, độ dài **B** là độ dài cần tìm. Để thực hiện, chúng ta đo độ dài **A** và **C**. **A** và **B** phải tạo 1 góc  $90^\circ$  với nhau.

Để thực hiện, chúng ta ấn nút **11** cho đèn khi chỉ thị đo độ dài gián tiếp  $\square$  hiện lên trên màn hình. Sau đó tất cả sẽ được nhận với chiều cao **A** để ra tông diện tích cần tính, hiển thị ở phía trên màn hình.

Để thực hiện, chúng ta có thể đo các bức tường khác và máy sẽ tính toán và công đồng giúp chúng ta.

Điều kiện để kết quả cho được chính xác là giá trị chiều cao **A**. Các bức tường được đo phải có độ cao **A** giống nhau.

Để khởi động lại chế độ đo này, ta ấn nút **11** hai lần.

## Xóa giá trị đã lưu

Ấn nút **14** để xóa giá trị đo riêng lẻ gần nhất ở mọi chế độ đo đặc. Tiếp tục ấn nút **14** sẽ xóa lần lượt các giá trị theo chiều ngược lại khi lưu (giá trị vừa lưu sẽ có trước).

Trong chế độ đo bê-mặt tường 2, ấn nút **14** sẽ xóa giá trị đo riêng lẻ gần nhất, ấn nút **14** lần nữa sẽ xóa toàn bộ các giá trị độ dài **B** của các bức tường.

## Đo bê-mặt tường (xem hình J)

Chức năng đo bê-mặt tường được sử dụng để xác định tổng của mỗi vách bê-mặt tường riêng biệt với cùng độ cao.

Trong ví dụ hình, tổng bê-mặt của các bức tường có cùng chiều cao **A** nhưng với độ dài khác nhau **B**, sẽ được tính.

Để đổi sang chế độ này, ta ấn nút **11** cho đèn khi chỉ thị đo bê-mặt tường  $\square$  xuất hiện trên màn hình. Đò chiều cao **A** của cần phong như do độ dài. Giá trị đo được sẽ thể hiện ở cả mặt trên lẫn mặt dưới của màn hình. Tia laze vẫn chạy.

Sau đó, do chiều dài **B** của bức tường thứ nhất. Diện tích bê-mặt sẽ được tự động tính toán và hiển thị. Giá trị đo chiều dài gần nhất sẽ

xuất hiện ở phía dưới trong khi điện tích bê-mặt sẽ xuất hiện ở phía trên màn hình. Tia laze vẫn chạy.

Để chỉ được xóa khi đơn vị của giá trị đo tương thích. (xem chi tiết ở phần trước)

## Xem giá trị đo đã lưu

**M = 136,5 cm** Ấn nút **lấy lại** giá trị đo đã lưu trong màn hình hiện lên giá trị đã

**"M"** xuất hiện trên màn hình. Khi kí hiệu **"M"** hiện ra, chúng ta có thể lưu lại giá trị vừa lấy bằng cách ấn nút **lưu** 3 hoặc xóa khỏi bộ nhớ bằng cách ấn nút **xóa** 12.

## Lời khuyên khi làm việc

Thầu kính tiếp nhận 22 và ngó ra laze **21** không được che lại khi đang đo đặc.

Đụng cuộn không được di chuyển (ngoại trừ khi đang đo nhỏ nhất/lớn nhất bao gồm đo đặc tiếp diễn). Vì vậy, hãy đặt dung cu do xa hết mức có thể đối diện hoặc trên điểm cần đo.

Việc đo đặc tính từ điểm trung tâm của tia laze, thậm chí cả khi bê-mặt mục tiêu bị lồi lõm.

## Những tác động lên tầm hoạt động của máy

Tầm hoạt động của máy phụ thuộc vào điều kiện ánh sáng và khả năng phản chiếu của bê-mặt mục tiêu.

Để có thể nhìn tốt tia laze hơn khi làm việc ngoài trời và trời nắng gắt, chúng ta có thể dùng kính laser 24 (phụ kiện) và tầm phản chiếu laser 25 (phụ kiện) hoặc che bóng cho bê-mặt ngầm.

Những tác động lên tầm hoạt động của máy:

- Bởi vi tích chất vật li, do đặc sai có thể xảy ra khi đo trên các bê-mặt khác nhau bao gồm:

- Bê-mặt trong suốt như thủy tinh, nước, bê-mặt gương như kim loại bóng, gương,

- Bê-mặt lõi rõ như vật liệu cách ly,

- Bê-mặt kết cấu như đá tự nhiên...

Nếu cần thiết, dùng tăm phản chiếu laze 25 (phụ kiện) trên các bề mặt này.

Ngoài ra, do đặc sai cũng có thể do bề mặt ngang không phẳng, bị nghiêng

Các lớp không khí với nhiệt độ khác nhau cũng có thể làm thay đổi đường laze, gây ra do đặc sai.

#### **Đo với ghim định vị (xem hình C, F, G)**

Ghim định vị 15 phù hợp để đo ngoài góc (đường chéo trong 1 khoảng bắt kí) hoặc ở những nơi khó đến, chẳng hạn như đường ray lăn-dòng.

Tháo chốt chặn 16 để ghim định vị lồi ra ngoài. Lựa chọn vị trí xuất phát phù hợp bằng cách ẩn nút 1.

Kéo ghim định vị về chỗ cũ bằng cách ẩn nút 2, và chốt sít tự động chặn đế giữ ghim.

#### **Cân chỉnh với Ông bợt cồn**

Ông bợt cồn 6 cho phép chúng ta điều chỉnh cân bằng cho máy đo. Điều này giúp cho việc ngầm mục tiêu được dễ dàng hơn, đặc biệt ở cự li xa.

Khi kết hợp với lõa laze, Ông bợt cồn 6 không thích hợp để cân bằng.

#### **Nhìn ngắm với hỗ trợ cân chỉnh (xem hình K).**

Với hỗ trợ cân chỉnh 8, ngắm ở vị trí xa sẽ dễ dàng hơn. Để thực hiện, ta nhìn cùng chiều với hỗ trợ cân chỉnh nằm ở phần trên của máy đo. Tia laze sẽ chạy song song với đường cân chỉnh này.

#### **Làm việc với giá 3 chân (phụ kiện)**

Giá 3 chân được sử dụng khi đo ở khoảng cách xa. Gắn rãnh xoắn ¼ inch 17 vào giá 3 chân 23 hoặc bắt kí giá 3 chân máy ảnh khác.

Chỉnh vị trí xuất phát bằng cách ẩn nút 1 (chuyển sang đó từ rãnh xoắn),

Giá trị do được lớn hơn 99.999 mm<sup>2</sup>/m<sup>3</sup> do

Kí hiệu "Error" nháp nhảy ở phía trên màn hình

Do thêm vào/xóa đi giá trị có đơn vị không trùng khớp

Bề mặt ngầm không phản chiếu đúng (ví dụ: thủy tinh, nước)

## **Giải quyết lỗi- Nguyên nhân và cách sửa chữa**

### **Nguyên nhân**

### **Cách giải quyết**

#### **Cảnh báo nhiệt độ C nhấp nháy, máy không thể đo được nữa**

Dung cụ đo hoạt động ngoài tầm nhiệt độ cho phép (từ -10°C đến +50°C); cho do liên tục là +40°C.

**Hiển thị pin yếu b xuất hiện**

Pin đã gần hết tuy nhiên vẫn còn có thể do được

**Hiển thị pin yếu b nháp nhảy**

Pin đã gần hết, Thay pin/pin sạc ngay không thể đo đặc được nữa.

**Kí hiệu "Error" và "....." xuất hiện**

Góc giữa lõa laze và mục tiêu quá nhọn Bề mặt ngầm phản chiếu quá mạnh (gương) hoặc không đủ (vôi đèn) hoặc ánh sáng xung quanh quá chói.

Tang góc lớn hơn Sử dụng tăm phản laze

## **Dịch vụ hỗ trợ và chăm sóc khách hàng**

Để biết thêm thông tin chi tiết về các sản phẩm và dịch vụ của công ty chúng tôi, xin vui lòng truy cập trang web: [www.bosch-pt.com](http://www.bosch-pt.com) hoặc liên hệ trực tiếp với bộ phận Dịch vụ hỗ trợ và chăm sóc khách hàng:

**Công ty TNHH Robert Bosch Việt Nam**  
Tầng 10, 194 Golden Building  
473 Điện Biên Phủ, P25, Q.Bình Thạnh, TP.HCM, VN  
**ĐT: (08) 6258 3690 – Fax: (08) 6258 3692**

**Chi nhánh công ty TNHH Robert Bosch Việt Nam tại Hà Nội**  
Phòng 2B International Center, 17 Ngõ Quyền, Hoàn Kiếm, Hà Nội  
**ĐT: ((04) 3936 4727 – Fax: (04) 3936 2899**

**Hotline: (08) 6250 8555**

**Email: power tool vietnam@vn.bosch.com**  
**tuvanhkhachhangpt@vn.bosch.com**

Ngó ra laser 21 hoặc thấu kính tiếp nhận bị che cản

Điều chỉnh vị trí xuất phát phù hợp với chế độ đo.

Có vật cản đường đi tia laze phải di liên tục đến bề mặt mục tiêu.

Đảm bảo chúng không bị che cản

Điều chỉnh vị trí xuất phát phù hợp với chế độ đo.

Điều chỉnh xác có thể kiểm tra bằng cách sau:

Chọn một khu vực đo không đối với chiều dài từ 3 đến 10 m và độ dài của khu vực đó phải được biết rõ (ví dụ như chiều rộng của căn phòng hoặc cảnh cửa). Việc này phải được thực hiện trong nhà và bê mặt mục tiêu phải phản chiếu tốt và mịn.

Án nút 10 để đo

Sai số của mỗi lần đo không được quá ± 2.0 mm > ghi lại số liệu đo đặc để kiểm tra sau.

## **Bảo quản và sửa chữa**

Chỉ cất và di chuyển dụng cụ do với hộp đựng kèm theo.

Để sử dụng tốt và chính xác, khách hàng nên giữ dụng cụ luôn sạch. Lau chùi thước bằng khăn mềm. Không được dùng bắt kí chất lỏng nào.

Không được nhúng dụng cụ vào nước hoặc bát kí chất lỏng nào. Bảo vệ thấu kính tiếp nhận cần thận như bảo quản kiếng deo và ống kính máy ảnh.

Mỗi sửa chữa trên dụng cụ đều phải được tiến hành tại các trạm bảo hành dụng cụ điện cầm tay của Bosch.

Trong trường hợp sửa chữa, hãy gửi dụng cụ kèm với túi đựng của nó.